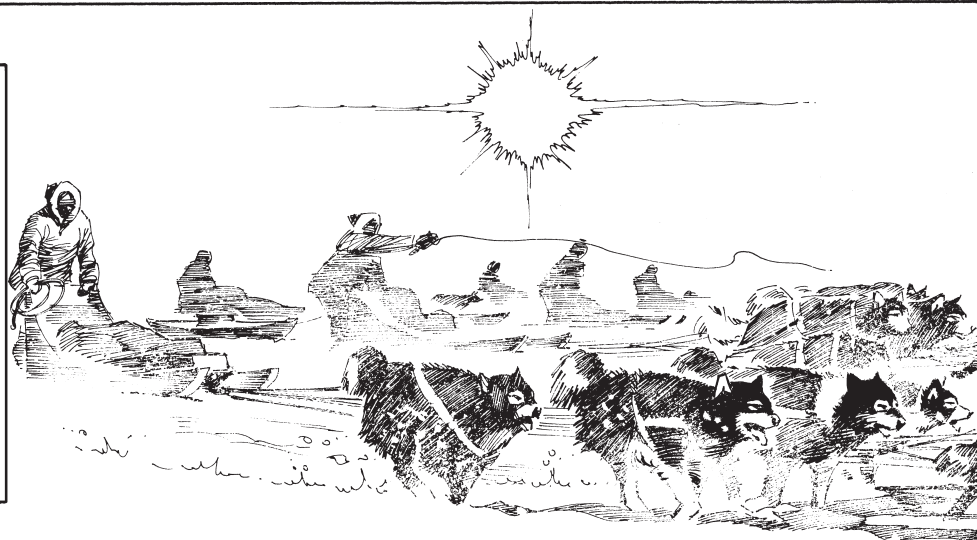
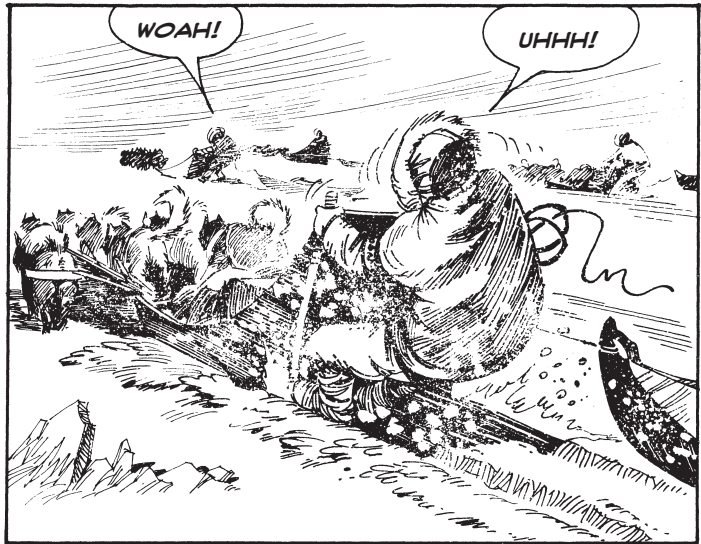


SMEŠTENA NA NAJSEVERNIOJ TAČKI SJEDINJENIH AMERIČKIH DRŽAVA, ALJAŠKA JE JEDNA OD NAJNEGOSTOLJUBIVIJIH OBLASTI. MEĐUTIM, VEKOVIMA SU, KAO IZAZOV PRIRODI, TA LEDENA PROSTRANSTVA NASTANJIVALI NEVEROVATNI LJUDI, NEUŠTRAŠIVA RASA KOJA SEBE NAZIVA... **NAROD LJUDI.**



S PO-
ČETKOM
PROLEĆA,
KAD SE
LED TOPI,
POČINJE
SEZONA
LOVA...







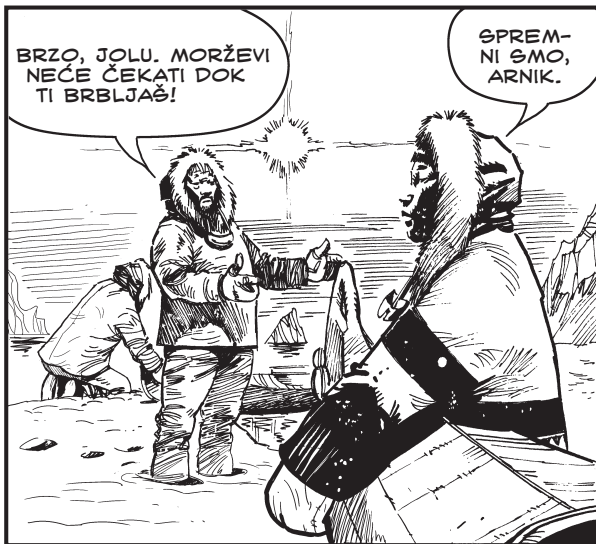
ŠTETA.
ISPRLJACE SAV
ŠNEG.

PA, ZNAŠ, TAMO GDE
JA ŽIVIM NEMA ŠNEGA
CELE GODINE.



TI SE SA
MNOM ŠALIŠ,
KABLUNAK*?

NE BIH SE USUDIO
DA TO RADIM SVOM
UČITELJU!



BRZO, JOLU. MORŽEVI
NEĆE ČEKATI DOK
TI BRBLJAŠ!

SPREM-
NI SMO,
ARNIK.



UKU ĆE OSTATI
DA ČUVA PSE. TI
MOŽEŠ DA UZMEŠ
NJEVOV KAJAK.

KUJANNAMIK.**
POKUŠAĆU DA OP-
RAVDAJAM UKAZANU
ČAST.



NADAM SE DA SE NEĆE
ZAVRŠITI KAO POSLEDNJI PUT.
OVAJ RASKLIMATANI KAJAK
SE PREVRNUO I NIKAKO NIJE
MOGAO DA SE ISPRAVI!

JAKO ZAMAHNI VESLIMA,
KAO ŠTO SAM TE NAUČIO.
VODA NE MOŽE DA UĐE
NI S JEDNE STRANE!

* BELI ČOVEK, ** HVALA.



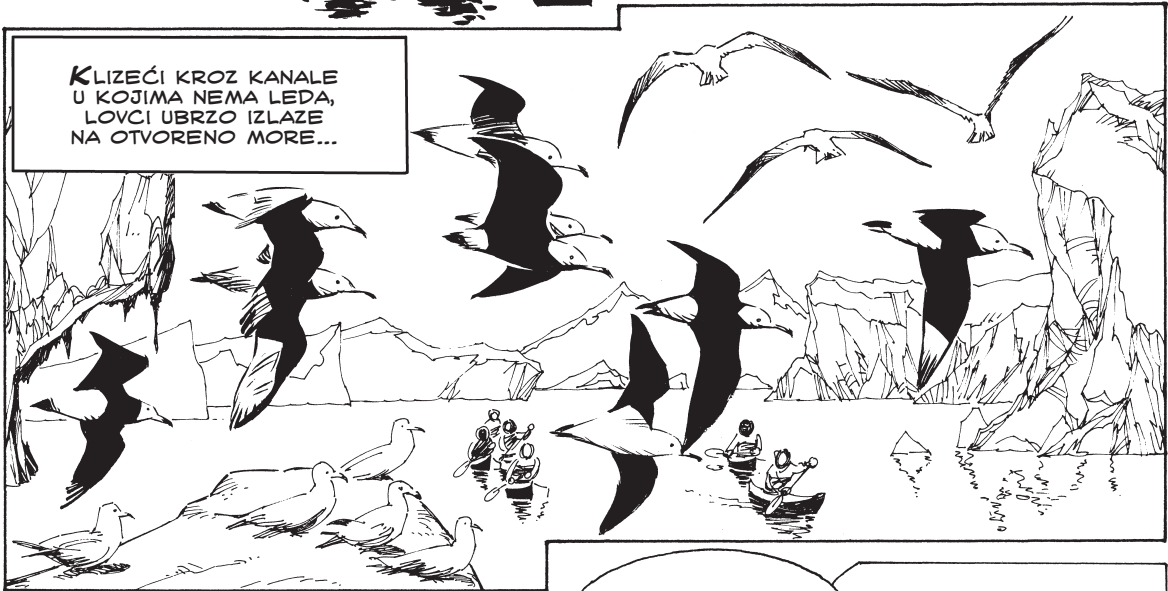
ZNAM, KAJAK JE NEPROMOČIV... ALI JA NISAM!

HA-HA!
HA-HA!



NOI-SO-DIK!

KLIZEĆI KROZ KANALE U KOJIMA NEMA LEDA, LOVCI UBRZO IZLAZE NA OTVORENO MORE...



PTICE SU GLASNICI NEBESKIH DUHOVA. DONOSE VEST O PROLEĆU.



DUHOVI IH ŠALJU I DA UTOLE GLAD NARODA LJUDI.

DUHOVIMA SU IZGLEDA OVE GODINE PONESTALI MORŽEVI. DUGO VEĆ KRUŽIMO, A NISMO VIDELI ČAK NI NJIHOVU SENKU!



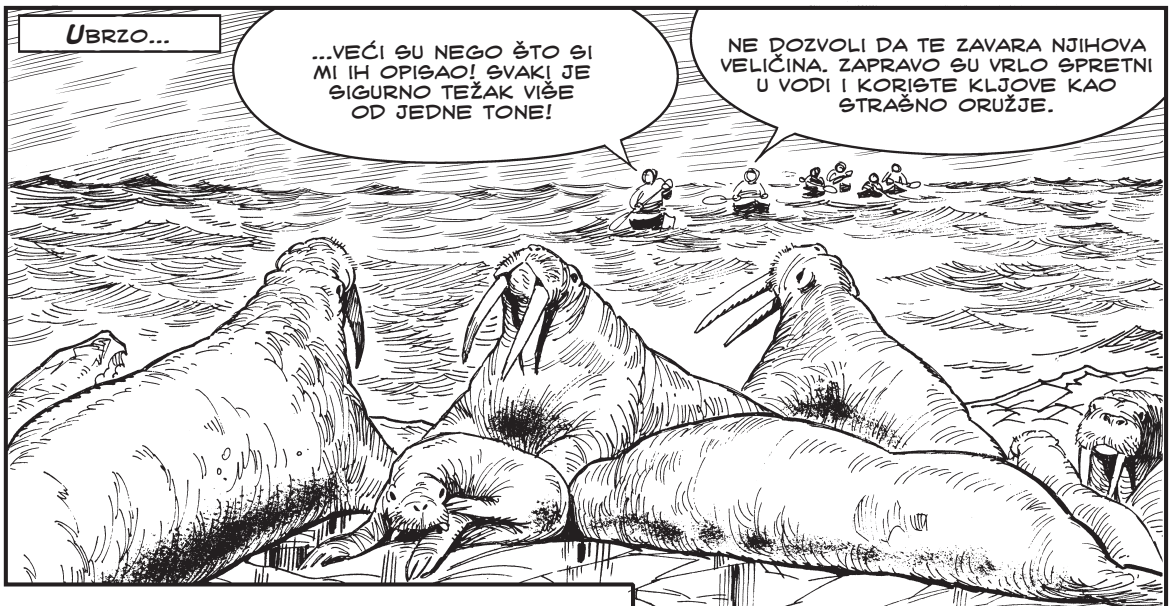


TVOJE OČI NE UMEJU DA VIDE, KABLUNAK. POSMATRAJ ONE PTICE TAMO.

LIČE NA KORMORANE...



TAMO NAS ČEKAJU „VELIKI STARCI S LEDA KOJI SE SELI!“*



UBRZO...

...VEĆI SU NEGO ŠTO SI MI IH OPISAO! SVAKI JE SIGURNO TEŽAK VIŠE OD JEDNE TONE!

NE DOZVOLI DA TE ZAVARA NJIHOVA VELIČINA. ZAPRAVO SU VRLO SPRETNI U VODI I KORISTE KLJOVE KAO STRAŠNO ORUŽJE.



„VELIKI STARAC“ JE OPASNiji OD MEDVEDA I OD KITA UBICE ZAJEDNO!

ALI BEZ STRAHA TI DOZVOLJAVAJU DA IM SE Približiš...

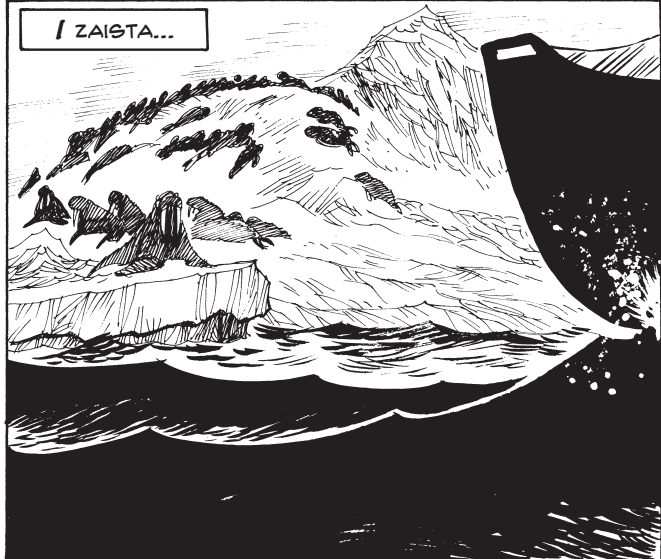


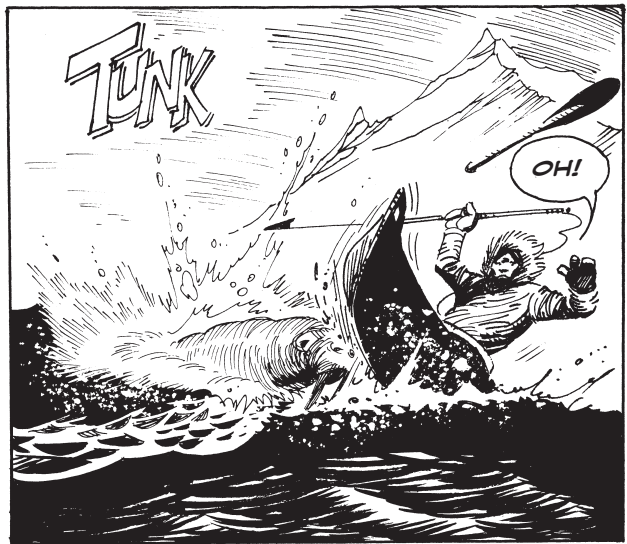
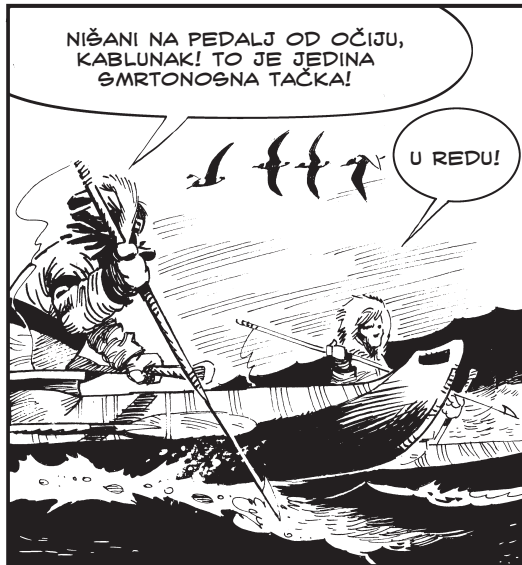
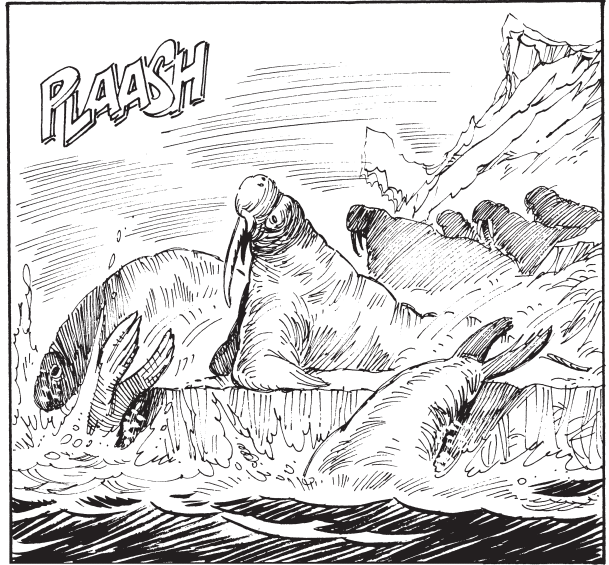
NISU NAS JOŠ NANJUŠILI. IĆI ĆEMO UZ VETAR. ONI VEOMA SLABO VIDE I ČUJU.

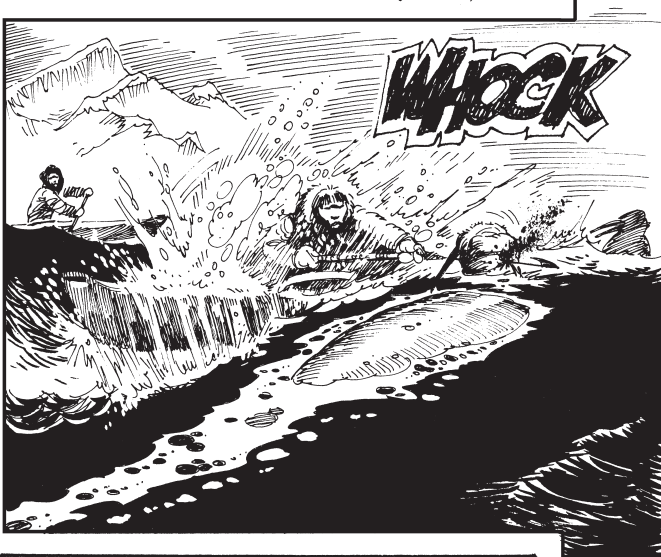
* NA ESKIMSKOM: MORŽEVI.

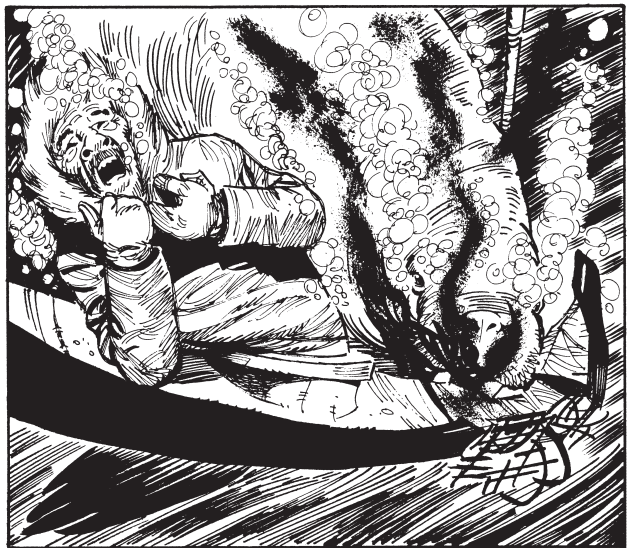
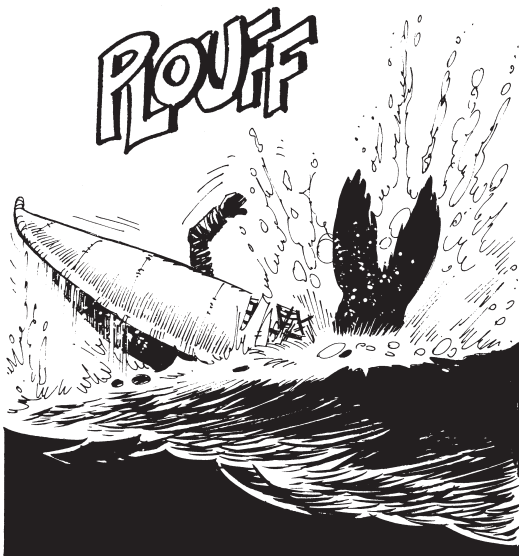
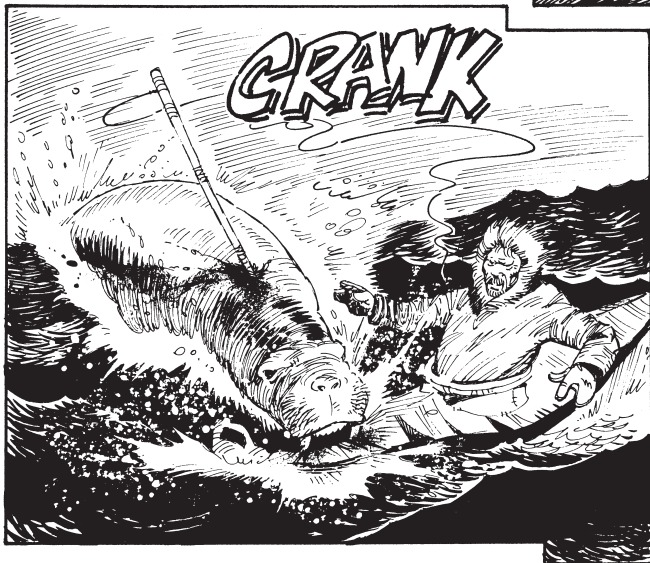
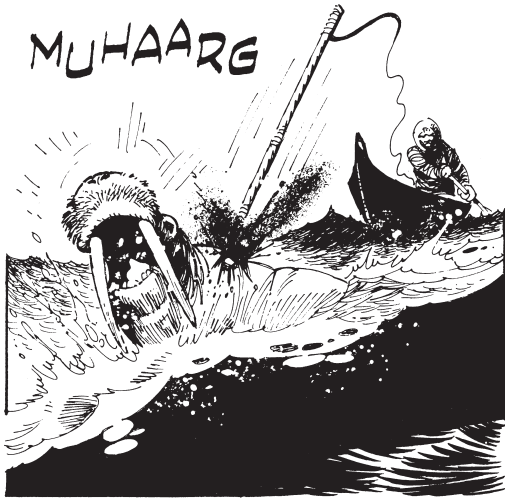
HEJ, ZAŠTO SE
UDALJAVAMO? MORŽEVI
SU S DRUGE STRANE!

TO SU ŽENKE. SPORO SE
RAZMNOŽAVAJU, PA ZATO LOVIMO
SAMO MUŽJAKE. NAĆI ĆEMO IH
MALO DALJE...

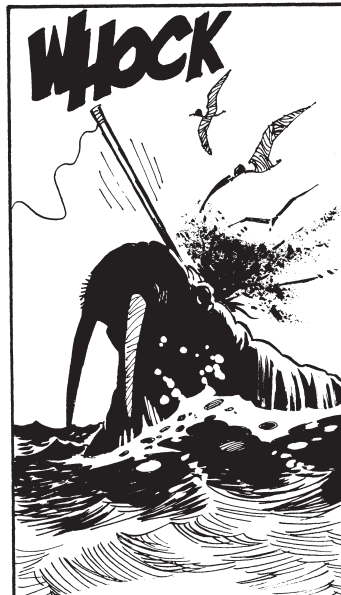












ARNIK NE
ISPLIVAVA...

MOJI LJUDI NE
UMEJU DA PLIVAJU,
KABLUNAK. A HLADNA
VODA BI GA IONAKO
VEĆ UBILA.



NEKOLIKO MILJA JUGO-ISTOČNO OD MORA...

MUDRI BABALUK, SAMO TI MOŽEŠ DA POMOGNEŠ GLUPOJ ŽENI KOJOJ SU SINOVİ DALEKO, A MUŽ BLIZU!

OČEKIVAO SAM TE, PILOTIK. SUNCE NE MOŽE DA OBIĐE NIJEDAN KRUG A DA JA NE MORAM DA SLUŠAM TVOJE TUŽBALICE!



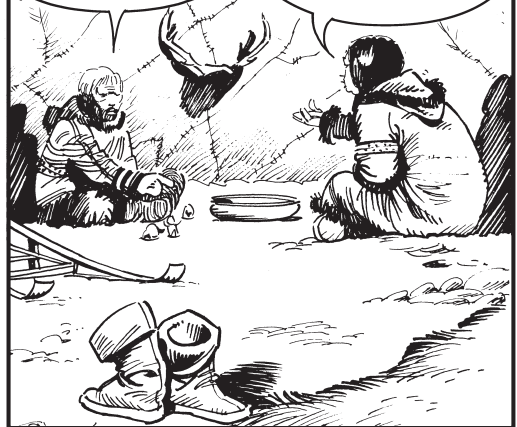
USKRAĆUJEŠ MI SVOJU MUDROŠT KOJU DOBIJAŠ OD DUHA MESECA?

NIJE NA SIROTOM ŠAMANU DA USKRAĆUJE NEŠTO NARODU LJUDI! ALI I DUHOVI SU SE VEĆ UMORILI!



KAD BI BAREM TVOJE PONUDE BILE U SKLADU SA ŽALOPOJKAMA!

U TOMU I JESTE PROBLEM, DARVIK. MOJ MUŽ JE POSTAO POTPUNO BESKORISTAN!



ODUVEK JE BIO, AKO SE DOBRO SEĆAM.

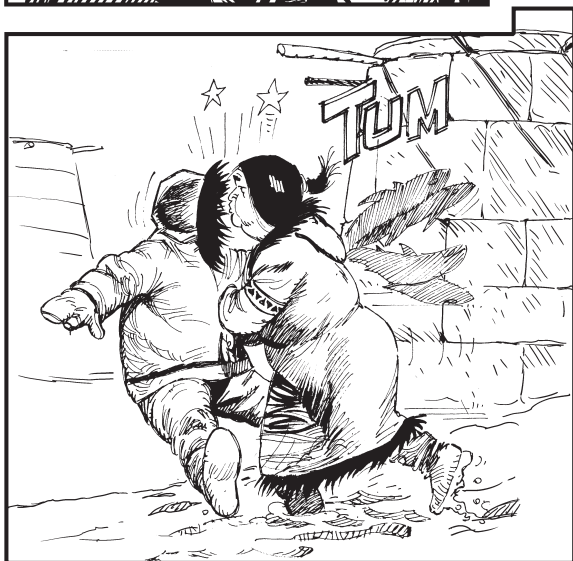
ALI SADA JE PREVRŠIO SVAKU MERU. DOK DRUGI SAKUPLJAJU ZALIHE ZA LEDENE DANE, ZNAŠ LI ŠTA JE ON MENI DONEO?



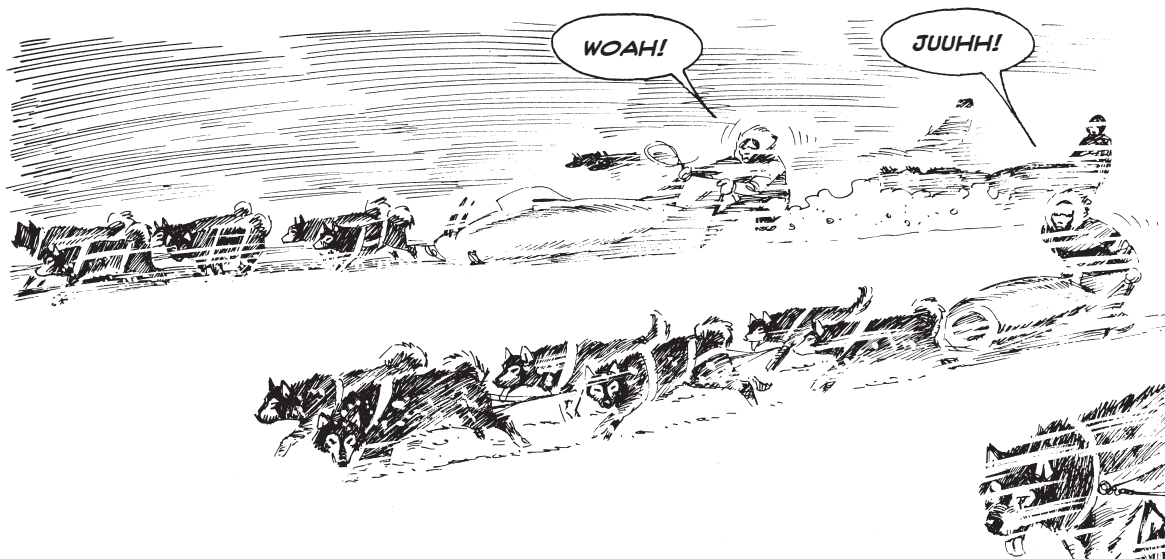
EVO, POGLEDAJ!











WOAH!

JUUHH!



AHHH!
ŽIVELI LOVCI!

JUHU!



ARNIK!



ARNIK! ZAŠTO NIJE
S VAMA?



ARNIK...

NJEGOVO TELO
JE OSTALO NA DNU MORA,
ITUK. ALI NJEGOVA DUŠA
JE STIGLA DO VEČNOG
BLAGOSTANJA.





DONESITE NOŽEVE! IMA MEŠA ZA SVE!

STANIŠE, NESREĆNICI!



UŠI SIROTOG STARCA ČULE SU ZA ARNIKOVU SMRT, ALI NIKO NIJE SPOMENUO MOLITVE DA SE UMIRI NJEGOVA SENKA!



ARNIK JE BIO VELIKI LOVAC I NJEGOV DUH ĆE SIGURNO BITI OGORČEN. ZATO ĆE SE OSVETITI NA ŽIVIMA I OTROVAĆE NAŠU HRANU I NAŠU VODU!



MOŽDA ĆU USPETI DA IZDEJSTVUJEM ZAŠTITU DUHA MESECA AKO MU PONUDIM NAJBOLJE KOMADE TIH MORŽEVA!

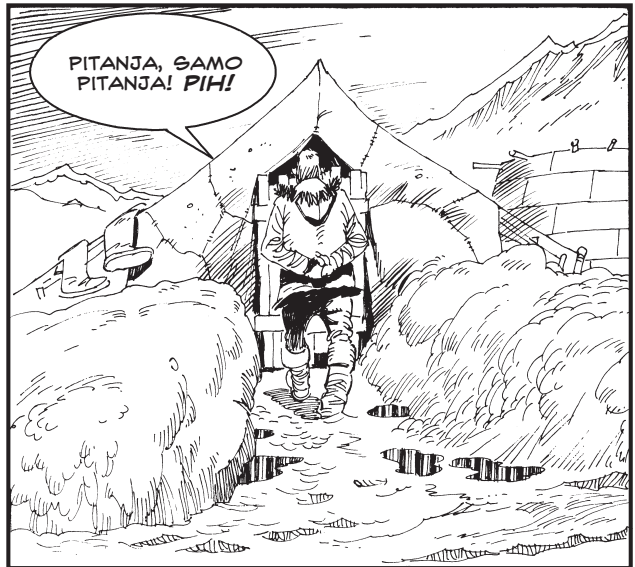


POSEBNO SU VAŽNE TRULE DŽIGERICE I KOŠTANA SRŽ S CRVIMA!



ZAŠTO DUHOVI TOLIKO VOLE KOŠTANU SRŽ S CRVIMA, BABALUK?

ZATO ŠTO JE NJEN UKUS BOŽANŠKI. PORED TOGA, NEKO KO NEMA ZUBE...



SUTRADAN, NEDALEKO OD SELA, GRADI SE IGLU ZA BABALUKOV „PUT“...

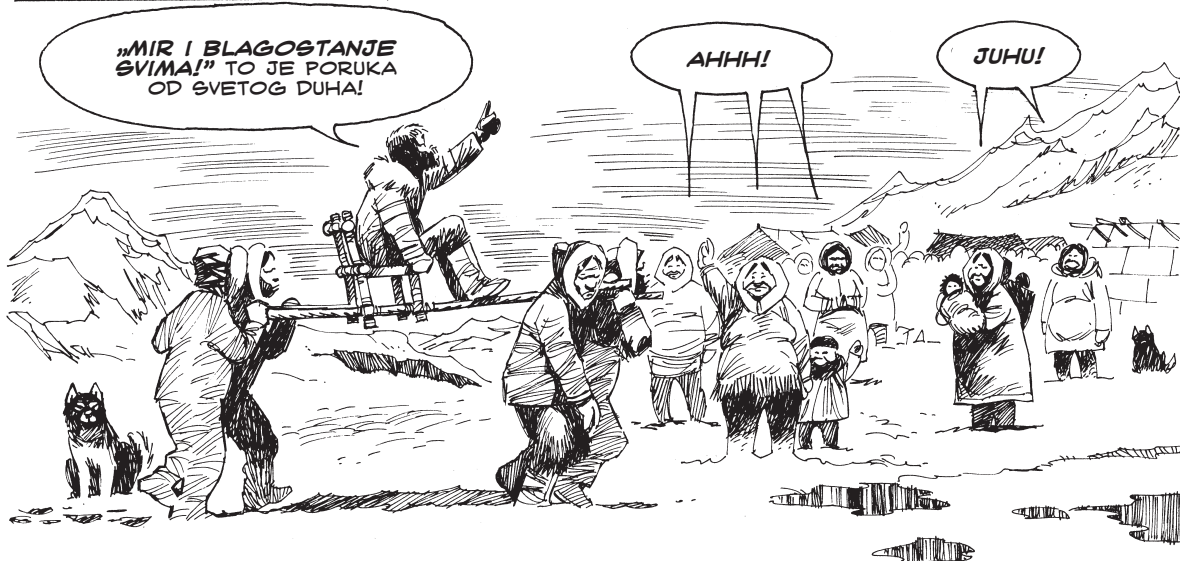


NAKON ŠTO SU PRIKUPILI SVE MOGUĆE ĐAKONIJE, LJUDI DONOSE STAROG MUDRACA...

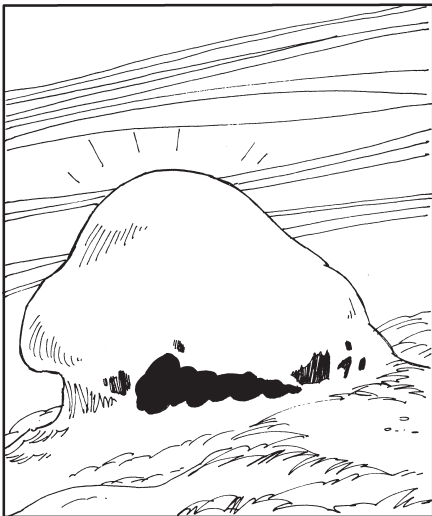
RITUAL NALAŽE DA U NJEMU OSTANE PET DANA, ALI DEVETOG DANA...













PROLAZE DANI...



UZDRAVLJE,
ITUK.

KOJI TE
DOBAR VETAR
DONOŠI,
JOLU?



IGROM SLUČAJA JE SREĆNOM LOVCU
OSTALO VIŠE MESA NEGO ŠTO MU JE
BILO POTREBNO I ZATO TI JE
DONEO MALO.



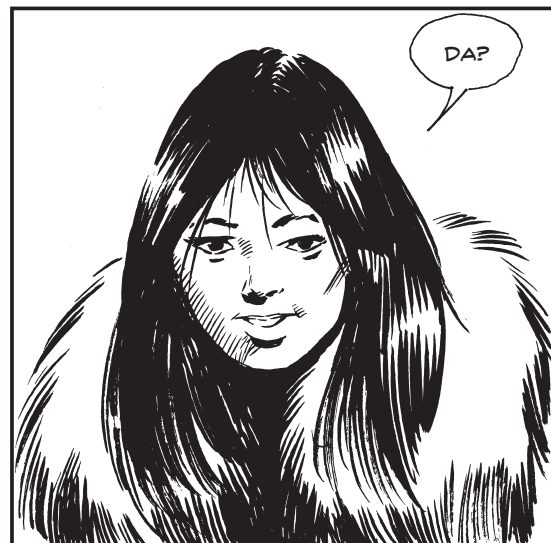
SIROTA STARICA SE OSEĆA
PONIZNO. MI NEMAMO ČIME
DA UZVRATIMO.

NIJE VAŽNO. ARNIK ME JE
MNOGO TOGA NAUČIO NAKON
SMRTI MOG OCA. ALI
MOŽDA IMATE...



SAMO RECI I
BIĆE TVOJE!


PA, OVAJ... NEKO JE
POMISLIO AKO BI... AKO
BI ENJA...



DA?



HOĆU REĆI... AKO BI ENJA... AKO BI ENJA IMALA DA MI POZAJMI IGLU, MOGAO BIH DA ZAKRPIM PANTALONE!



NEMA POTREBE DA VIČEŠ, JOLU. ENJA IMA MNOGO IĞALA I BILA BI ŠREĆNA DA TI POZAJMI JEDNU.

LOVCI SU... NAVIKLI DA VIČU... DA BI UPLAŠILI DIVLJAČ!




ALI NIJE POSAO LOVACA DA KRPE PANTALONE!

I TO JE ISTINA.

TEBI JE POTREBNA ŽENA...



EH, DA. TAKO JE...




NAŽALOST, U SELU NEMA NIJEDNE DEVOJKE DOSTOJNE TAKO HRABROG LOVCA. U MOJE VREME JE BILO DRUGAČIJE...



DONESI MI PANTALONE, JOLU. JA ĆU TI IH ZAKRPITI!

ZAISTA BI TO UĀINILA ZA MENE?!



AKO SU PANTALONE TVOJE, ONDA IH SVAKAKO NEĆU KRPITI ZA NEKOG DRUGOG!

VRLO SI... DUBOKOUMNA ZA JEDNU ŽENU!

